



ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ

от 14 июня 2024 г. № 1502-р

МОСКВА

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Корейской Народно-Демократической Республики о сотрудничестве в сфере здравоохранения, медицинского образования и науки

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный Минздравом России согласованный с МИДом России и другими заинтересованными федеральными органами исполнительной власти и предварительно проработанный с Корейской Стороной проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Корейской Народно-Демократической Республики о сотрудничестве в сфере здравоохранения, медицинского образования и науки (прилагается).

Поручить Минздраву России провести с участием МИДа России переговоры с Корейской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства
Российской Федерации



М.Мищустин

Проект

С О Г Л А Ш Е Н И Е

между Правительством Российской Федерации и Правительством Корейской Народно-Демократической Республики о сотрудничестве в сфере здравоохранения, медицинского образования и науки

Правительство Российской Федерации и Правительство Корейской Народно-Демократической Республики, далее именуемые Сторонами,

ссылаясь на Договор о дружбе, добрососедстве и сотрудничестве между Российской Федерацией и Корейской Народно-Демократической Республикой от 9 февраля 2000 г.,

желая содействовать дальнейшему развитию и углублению сотрудничества между двумя государствами в сфере здравоохранения и медицинской науки,

осознавая целесообразность объединения усилий обоих государств в решении ряда проблем в сфере здравоохранения, представляющих взаимный интерес,

признавая, что сотрудничество в сфере здравоохранения и медицинской науки внесет вклад в укрепление дружественных взаимоотношений между двумя государствами,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны развивают сотрудничество в сфере здравоохранения, медицинского образования и науки, реализуют меры по обеспечению санитарно-эпидемиологического благополучия населения на основе принципов равенства, учета взаимных интересов и в соответствии с законодательством государств Сторон.

Статья 2

Стороны осуществляют сотрудничество по следующим направлениям:

1) охрана здоровья матери и ребенка (профилактика и снижение материнской заболеваемости и смертности, современные технологии выхаживания детей с низкой и экстремально низкой массой тела);

2) профилактика здорового образа жизни;

3) инфекционные заболевания, представляющие опасность для окружающих, в том числе туберкулез, ВИЧ (СПИД), гепатит и другие заболевания;

4) неинфекционные заболевания, включая диагностику, профилактику и лечение сердечно-сосудистых, эндокринных, онкологических и других заболеваний;

5) профессиональная подготовка, переподготовка и повышение квалификации медицинских работников;

6) государственное регулирование обращения лекарственных средств и медицинских изделий;

7) другие направления сотрудничества в сфере здравоохранения, медицинского образования и науки, представляющие взаимный интерес.

Статья 3

1. Сотрудничество в рамках настоящего Соглашения осуществляется в форме:

1) обмена информацией;

2) организации и проведения совместных научных исследований;

3) обмена медицинскими работниками, преподавателями и студентами;

4) участия медицинских работников, преподавателей и студентов в конгрессах, съездах и научных конференциях в сфере здравоохранения и медицинской науки, проводимых в Российской Федерации и Корейской Народно-Демократической Республике;

5) других видов сотрудничества в сфере здравоохранения и медицинской науки, согласованных компетентными органами государств Сторон.

2. Стороны развивают сотрудничество в сфере здравоохранения, медицинского образования и науки на двусторонней основе, а также в многосторонних форматах, в рамках взаимодействия со Всемирной организацией здравоохранения и другими международными организациями в сфере здравоохранения.

Статья 4

В соответствии с законодательством государства каждой из Сторон и международными договорами, участниками которых являются Российская Федерация и Корейская Народно-Демократическая

Республика, Стороны принимают необходимые меры по обеспечению правовой охраны результатов интеллектуальной деятельности, а также по недопущению противоправного использования результатов интеллектуальной деятельности и интеллектуальной собственности.

Порядок распределения прав на результаты интеллектуальной деятельности, создаваемые, используемые или передаваемые в ходе реализации настоящего Соглашения, их правовой охраны и использования, а также порядок защиты и использования интеллектуальной собственности, полученной, используемой или передаваемой в ходе реализации настоящего Соглашения, являются предметом отдельных двусторонних соглашений.

Статья 5

Стороны на основе взаимности освобождают сотрудников дипломатических представительств государств Сторон, а также членов их семей от платы за медицинскую помощь, за исключением зубопротезирования, родовспоможения и высокотехнологичной медицинской помощи.

В Российской Федерации медицинская помощь в соответствии с настоящей статьей оказывается сотрудникам Посольства Корейской Народно-Демократической Республики в г. Москве и членам их семей (супруг, супруга, дети) на базе филиала федерального государственного унитарного предприятия "Главное производственно-коммерческое управление по обслуживанию дипломатического корпуса при Министерстве иностранных дел Российской Федерации" "Мединцентр".

В Корейской Народно-Демократической Республике медицинская помощь в соответствии с настоящей статьей оказывается сотрудникам Посольства Российской Федерации в г. Пхеньяне и членам их семей (супруг, супруга, дети) на базе Пхеньянской больницы "Дружба" Управления по делам дипломатического корпуса Корейской Народно-Демократической Республики.

Статья 6

Сотрудничество, предусмотренное настоящим Соглашением, осуществляется в соответствии с законодательством Российской Федерации и законодательством Корейской Народно-Демократической Республики с учетом их международных обязательств.

Статья 7

Компетентными органами, ответственными за реализацию настоящего Соглашения, являются:

от Российской Стороны - Министерство здравоохранения Российской Федерации и Министерство иностранных дел Российской Федерации;

от Корейской Стороны - Министерство здравоохранения Корейской Народно-Демократической Республики и Министерство иностранных дел Корейской Народно-Демократической Республики.

Статья 8

Стороны самостоятельно несут расходы, связанные с участием их представителей и экспертов в соответствующих мероприятиях в рамках реализации настоящего Соглашения.

Статья 9

В настоящее Соглашение по взаимному согласию Сторон могут быть внесены изменения, оформляемые отдельными протоколами.

Статья 10

Любые разногласия между Сторонами, связанные с толкованием или применением настоящего Соглашения, а также спорные вопросы, которые могут возникнуть при выполнении настоящего Соглашения, разрешаются Сторонами путем проведения консультаций и переговоров.

Статья 11

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения последнего письменного уведомления по дипломатическим каналам о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для вступления в силу настоящего Соглашения, и действует в течение 5 лет.

Настоящее Соглашение автоматически продлевается на 5-летние периоды, если за 6 месяцев до истечения срока действия настоящего Соглашения ни одна из Сторон не уведомит в письменной форме другую Сторону по дипломатическим каналам о своем намерении прекратить его действие.

Прекращение действия настоящего Соглашения не затрагивает выполнение действующих программ, планов и договоренностей, реализуемых в рамках настоящего Соглашения, если Сторонами не будет согласовано иное.

Совершено в г. " " 2024 г. в двух экземплярах, каждый на русском и корейском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство
Российской Федерации

За Правительство Корейской
Народно-Демократической
Республики
